

ISSN:1859 - 1868

TẠP CHÍ



Năm thứ sáu mươi bảy

Y HỌC VIỆT NAM

VIETNAM MEDICAL JOURNAL



MASEAN: STRONGER TOGETHER AGAINST COVID-19

*With the participation of Medical Associations of South East Asia Nations,
sharing experiences in prevention and control COVID-19*

Date and time: Saturday, 12th December 2020, Vietnam Time



THÁNG 1 - SỐ 1
2021

TẬP 498

TỔNG HỘI Y HỌC VIỆT NAM
VIETNAM MEDICAL ASSOCIATION
68A Bà Triệu - Hoàn Kiếm - Hà Nội; Tel: 024-39431866
Email: tapchiyhocvietnam@gmail.com; Website: tonghoiyhoc.vn

MỤC LỤC

TẠP CHÍ Y HỌC VIỆT NAM TẬP 498 - THÁNG 1 - SỐ 1 - 2021 VIETNAM MEDICAL JOURNAL N^o1 – JANUARY - 2021

1. Phẫu thuật cắt tử cung cấp cứu do băng huyết sau sinh ngã âm đạo nặng tại Bệnh viện Từ Dũ 1
Emergency peripartum hysterectomy for severe postpartum hemorrhage following vaginal delivery at Tu Du Hospital
Bùi Đặng Lan Hương, Phạm Việt Thanh, Phạm Thanh Hải,
Nguyễn Long, Nguyễn Đình Hiển
2. Tạo hình tai nhỏ sớm, một thi băng khung sụn nhân tạo và tự thân có nội soi hỗ trợ tại Hà Nội 4
Early and only one stage reconstruction of microtia by medpor implant and rib cartilage with endoscopic assisted technique at Hanoi
Nguyễn Hồng Hà, Trần Thị Thanh Huyền, Nguyễn Thu Hằng,
Nguyễn Thị Hương Giang, Ngô Hải Sơn
3. Đánh giá một số đặc điểm lâm sàng, X Quang lồng ngực của bệnh nhân lao phổi có kháng Isoniazid 8
Evaluated of clinical symptoms and chest Xray findings of inh-resistant tuberculosis
Đặng Vĩnh Hiệp, Nguyễn Thị Hiệu Nhân
4. Tính sinh miễn dịch của vắc xin rubella trong vắc xin phổi hợp sởi - Rubella (MRVAC) do polyvac sản xuất 12
Immunogenicity of rubella vaccine of measles and Rubella combined vaccine (MRVAC) manufacturing by polyvac
Nguyễn Xuân Đông, Đinh Hồng Dương, Nguyễn Thúy Hường
5. Kết quả điều trị can thiệp nút phình động mạch sống – nền tại Bệnh viện Nhân dân 115 15
Results of invasive treatment to clog aneurysms of vertebrobasilar artery at People's Hospital 115
Phùng Quốc Thái, Phạm Ngọc Hoa,
Bùi Quang Tuyển, Tống Đức Minh
6. Kết quả phẫu thuật nội soi khớp vai trong điều trị tổn thương SLAP 19
Results of laparoscopic surgery in the shoulder joint in the treatment of SLAP lesions
Nguyễn Hà Ngọc, Nguyễn Tiến Bình,
Bùi Hồng Thiên Khanh, Tống Đức Minh
7. Khảo sát thực trạng và giải pháp để triển khai công tác dược lâm sàng tại các bệnh viện trên địa bàn tỉnh Bình Thuận 23
Current status of clinical pharmacy workforce and solutions to implement clinical pharmacy in Binh Thuan Province
Lê Văn Hồng, Ngô Minh Xuân, Nguyễn Đăng Thoại
8. Tác dụng gây hoại tử tế bào ung thư của virus vaccine sởi và Nimotuzumab 27
Necrosis effects of vaccine-strain measles virus and Nimotuzumab on cancer cells
Cán Văn Mão, Lê Mạnh Cường, Hồ Anh Sơn
9. Kiến thức - thực hành về y đức của điều dưỡng viên Bệnh viện Phổi tỉnh Phú Thọ năm 2019 30
Knowledge, practice on medical ethics of nurses from Phu Tho Hospital of lung disease in 2019
Trần Như Nguyên, Lê Anh Hải, Nguyễn Thị Hồng Hà,
Phạm Bá Nhất, Đinh Ngọc Sỹ
10. Đánh giá hiệu quả virus vaccine sởi và Nimotuzumab gây bệnh chết tế bào ung thư theo con đường apoptosis giai đoạn muộn 34
Evaluation the late apoptosis effects of vaccine-strain measles virus and nimotuzumab on cancer cells
Hồ Anh Sơn, Lê Mạnh Cường, Nguyễn Văn Chuyên

11. Nghiên cứu mối liên quan giữa lâm sàng và hình ảnh CLVT sọ não ở bệnh nhân đột quỵ não cấp	38
Research for the relationship between clinical and non-enhancement CT in acute stroke	
Đặng Vĩnh Hiệp, Đỗ Thị Nguyên	
12. Khảo sát các yếu tố liên quan đến can thiệp ngoại khoa băng huyết sau sinh ngà âm đạo nặng tại Bệnh viện Từ Dũ	43
Surveillance of factors related to surgical intervention of severe postpartum haemorrhage in vaginal deliveries at Tu Du Hospital	
Bùi Đặng Lan Hương, Phạm Việt Thanh, Lê Quang Thanh	
13. Đánh giá kết quả điều trị ghép xương giữa hai nhóm có và không sử dụng huyết tương giàu yếu tố tăng trưởng	47
The evaluation in bone grafting in 2 groups with and without using platelet-rich plasma (PRP)	
Tạ Anh Tuấn, Phạm Dương Châu	
14. Khảo sát tác động của tenofovir disoproxil fumarate lên chức năng thận ở bệnh nhân viêm gan vi rút B mạn	51
Effect of tenofovir disoproxil fumarate on renal function in patients with chronic hepatitis B	
Võ Duy Thông, Võ Ngọc Diễm	
15. Xây dựng quy trình sản xuất mẫu hồng cầu ứng dụng trong ngoại kiem xét nghiệm truyền máu	53
Procedure of red blood cell production utilizing in blood transfusion external quality assessment program	
Vũ Quang Huy, Huỳnh Thị Diễm Phúc, Nguyễn Khánh Cường	
16. Nghiên cứu kiến thức, thực hành về phòng và phát hiện sớm ung thư vú ở phụ nữ 18-60 tuổi tại thành phố Cần Thơ năm 2020	59
Knowledge, practice of prevention and detection early with breast cancer in women 18-60 years at Can Tho City in 2020	
Nguyễn Minh Phương, Lê Thị Kim Định, Lê Thị Ngọc Thành, Đinh Thanh Nam, Lê Thị Bích Tuyên	
17. Phẫu thuật nội soi điều trị ung thư buồng trứng giai đoạn sớm tại Bệnh viện Ung bướu Nghệ An	64
Outcome of laparoscopic surgery for early stage of epithelial ovarian cancer in Nghe An Oncology Hospital	
Vũ Đình Giáp, Nguyễn Khắc Tiến, Trần Bá Kiên, Nguyễn Thế Trung, Đoàn Thị Hồng Nhật	
18. Đánh giá hình thái và chức năng tim thai ở sản phụ tiền sản giật tại khoa Phụ Sản và Viện Tim mạch Bệnh viện Bạch Mai	67
To evaluate the changes in fetal cardiac morphology and function in pre-eclampsia pregnant women at department of obstetrics and gynecology and Vietnam National Heart Institute of Bach Mai Hospital	
Nguyễn Phương Thảo, Phạm Thị Hồng Thi, Phạm Bá Nha, Nguyễn Thị Duyên	
19. Kết quả điều trị vi phẫu thuật thoát vị tuỷ màng tuỷ	71
The results of microsurgery of myelomeningocele	
Ngô Mạnh Hùng, Dương Văn Nam	
20. Thực trạng mắc bệnh bụi phổi silic của người lao động trong một số công ty tại Phú Yên năm 2020	74
The situation of silicosis of workers in some companies in Phu Yen in 2020	
Lê Thị Thanh Xuân, Lê Thị Hương, Khương Văn Duy, Nguyễn Ngọc Anh, Nguyễn Thanh Thảo, Phạm Thị Quân, Nguyễn Quốc Doanh, Phan Thị Mai Hương, Tạ Thị Kim Nhhung, Lương Mai Anh, Nguyễn Thị Thu Huyền	

21. **Phân tích di truyền trước làm tổ β-thalassemia: Mất alel được kiểm soát bằng phân tích di truyền liên kết gen** 78
Preimplantation genetic testing on β-thalassemia: Case report on allele drop out phenomenon observed by str-based linkage analysis
Lê Hoàng, Nguyễn Thị Hoa, Nguyễn Liên Hương, Ngô Văn Nhật Minh, Đặng Tiến Trường
22. **Dánh giá mức độ thuận lợi của phẫu thuật răng khôn bằng phương pháp an thần dịch propofol (TCI)** 82
Evaluation the convenience of target controlled infusion (TCI) using propofol for wisdom teeth extraction procedure
Mai Đức Hạnh, Nguyễn Quang Bình, Vũ Doãn Tú, Trần Đắc Tiệp, Lê Tịnh, Nguyễn Trung Kiên
23. **Thực trạng khẩu phần bữa ăn ca công nhân dệt may một số điểm Miền Bắc** 86
Worker's meal at some garment companies of the north region in Viet Nam
Nguyễn Thị Lan Hương, Đỗ Thị Phương Hà, Lê Bạch Mai, Đỗ Trần Hải
24. **Tìm hiểu một số yếu tố liên quan đến kết quả chọc ối trong chẩn đoán trước sinh tại Bệnh viện Phụ Sản Hải Phòng** 91
Studying some factors related to the result of amniocentesis in prenatal diagnosis at Hai Phong Hospital of Obstetrics and Gynecology
Lưu Vũ Dũng, Vũ Văn Tâm
25. **Thực trạng tuân thủ vệ sinh tay của nhân viên y tế tại các khoa lâm sàng Bệnh viện Phổi Trung ương năm 2016** 95
Current situation of hand hygiene compliance of medical staff in clinical departments at National Lung Hospital in 2016
Hoàng Thăng Tùng, Võ Thị Thanh, Lưu Lan Anh, Đinh Ngọc Sỹ
26. **Báo cáo ca bệnh: Hội chứng gan phổi ở trẻ xơ gan** 99
Hepatopulmonary syndrome in children with cirrhosis
Nguyễn Phạm Anh Hoa, Bùi Thị Hương Thùy, Phạm Thị Hải Yến, Cao Việt Tùng, Vũ Thị Dinh, Hoàng Văn Tám, Đỗ Văn Đô, Trịnh Thị Thủy, Trần Thị Dự, Nguyễn Đỗ Phương Thúy
27. **Phương pháp sản xuất mẫu nước tiểu giả định ứng dụng trong chương trình ngoại kiểm tổng phân tích nước tiểu** 103
Production method of simulated urine utilized in urinalysis external quality assessment scheme
Vũ Quang Huy, Lê Văn Chương, Trần Nhật Nguyên, Huỳnh Thị Diễm Phúc
28. **Nghiên cứu đặc điểm lâm sàng rối loạn trầm cảm ở bệnh nhân xuất huyết não** 108
Studying on clinical characteristics of depressive disorder in patients with exellence
Đinh Việt Hùng, Nguyễn Văn Linh, Phạm Ngọc Thảo
29. **Nghiên cứu đặc điểm lâm sàng, cận lâm sàng và di truyền của những bệnh nhân vô sinh không có tinh trùng không do tắc** 111
Study on clinicaland genetic characteristics of male patients with non-obstructive azoospermia
Nguyễn Hoài Bắc, Trần Văn Kiên, Hoàng Long
30. **Mối liên quan giữa hành vi tình dục và các bệnh lây nhiễm qua đường tình dục ở nam giới** 115
Correlation of sexual behaviors and the risk of sexual transmitted disease in men
Vũ Thái Hoàng, Nguyễn Hoài Bắc, Nguyễn Cao Thắng

31. Một số đặc điểm dịch tễ học sốt xuất huyết ở Đồng Nai 2017-2018
Some characteristics of hemorrhage fever in Dong Nai 2017-2018
**Vũ Xuân Nghĩa, Nguyễn Văn Chuyên, Nguyễn Quang Bình,
Nguyễn Hải Sâm, Phan Quốc Hoàn, Nguyễn Thị Hiền**119
32. Một số yếu tố ảnh hưởng đến chức năng tim thai ở sản phụ tiền sản giật tại khoa Phụ Sản và Viện Tim Mạch Bệnh viện Bạch Mai
To investigate factors that effect fetal cardiac function in pre-eclampsia pregnant women at department of obstetrics and gynecology and Vietnam National Heart Institute of Bach Mai Hospital
**Nguyễn Phương Thảo, Phạm Thị Hồng Thị,
Phạm Bá Nha, Nguyễn Thị Duyên**122
33. Một số yếu tố liên quan đến thời gian cửa – kim ở bệnh nhân đột quỵ nhồi máu não cấp được điều trị tiêu huyết khối
Factors associated with door-to-needle time in patients with acute ischemic stroke treated by intravenous fibrinolytic
Đặng Trung Anh, Hoàng Bùi Hải, Mai Duy Tôn126
34. Đánh giá hiệu quả của phương pháp gương trị liệu đến chức năng vận động ở bệnh nhân liệt nửa người do đột quỵ não tại Bệnh viện Y học Cổ truyền Cao Bằng
The effectiveness of combination of mirror therapy in rehabilitation for motor function in patients with hemiparesis due to stroke in Cao Bang Hospital of Traditional Medicine
**Vũ Thị Tâm, Nguyễn Phương Sinh, Trịnh Minh Phong,
Đương Hồng Nhụng, Lê Thị Tuyết Chinh**131
35. Biểu hiện và tinh sạch nhân tố phiên mã NF- KB P65 của người sử dụng tế bào vật chủ E. coli định hướng ứng dụng sàng lọc chất ức chế ung thư
Overexpression and purification of human NF-KB P65 transcription factor using E. coli host cell for cancer inhibitor screening purposes
**Đỗ Thị Thanh Huyền, Phạm Thị Quyên,
Nguyễn Thị Hồng Vân, Nguyễn Quang Huy**136
36. Nghiên cứu vai trò của chụp cộng hưởng từ trong chẩn đoán rò hậu môn hình móng ngựa tại Bệnh viện Việt Đức
Research on the role of magnetic resonance in diagnosis and surgery of horseshoe shaped anal fistula at Viet Duc Hospital
Bùi Sỹ Tuấn Anh, Nguyễn Xuân Hùng, Trịnh Hồng Sơn141
37. Bệnh gan chuyển hoá ở trẻ em
Metabolic liver disease in children
Nguyễn Phạm Anh Hoa144
38. Đặc điểm lâm sàng, cận lâm sàng và một số yếu tố liên quan đến kết quả điều trị bệnh nhân sốc nhiễm khuẩn tại Bệnh viện Trung ương Thái Nguyên
Clinical, subclinical characteristics and some factors relate to treatment outcome in patients with septic shock
Nguyễn Thanh Thủy, Phạm Kim Liên149
39. Chất lượng cuộc sống của người bệnh ung thư vú và một số yếu tố liên quan tại Bệnh viện Đa khoa Kien Giang, năm 2020
Quality of life of people with cancer and a number of related factors in Kien Giang Multiplayer Hospital, 2020
Nguyễn Phi Hải, Bùi Hoài Nam152
40. Nguyên nhân và đặc điểm lâm sàng bệnh viêm não ở trẻ em tại tỉnh An Giang
Etiologies and clinical characteristics of encephalitis in children of An Giang Province
Nguyễn Ngọc Rạng, Dương Thành Long157

41. Giá trị tiên lượng của chỉ số viêm-miễn dịch hệ thống trong ung thư phổi không tế bào nhỏ giai đoạn III, IV 161
The prognostic role of systemic immune-inflammation in III-IV stage non-small cell lung cancer patients
Trần Thị Kim Phượng, Lê Phong Thu
42. Đánh giá kết quả điều trị sỏi đường mật trong gan bằng phẫu thuật nội soi và sử dụng ống soi mềm tán thủy lực qua ống nội mật da tại Bệnh viện Trung ương Quân đội 108 165
Results of laparoscopic common bile duct exploration treatment of hepatolithiasis using cholangioscopy and electrohydraulic lithotripsy (EHL) through the transcholedochal tube tract in 108 Hospital
Vũ Việt Đức, Lê Văn Thành, Trần Đức Quý
43. Điều trị viêm phúc mạc ruột thừa ở trẻ em bằng phẫu thuật nội soi một trocar không đặt dẫn lưu 170
Single trocar laparoscopic appendectomy without drainage for perforated appendicitis in children
Nguyễn Thị Hồng Vân, Trần Ngọc Sơn, Phạm Đức Hiệp
44. Đặc điểm hình ảnh nội soi phế quản và nguyên nhân gây viêm phổi bệnh viện của bệnh nhân thở máy điều trị tại khoa Hồi sức Tích cực – Bệnh viện Hữu Nghị 174
Characteristic of bronchoscopy images and microbiological causes of hospital acquired pneumonia in Icu Department Friendship Hospital
Lê Quang Phương, Nguyễn Minh Lực
45. Đánh giá kết quả điều trị loãng xương trên bệnh nhân sau thay khớp háng do gãy xương tại khoa ngoại Chấn thương - Chỉnh hình, Bệnh viện Thống Nhất 178
Assessment of treatment results of osteoporosis patients with hip replacement after hip fracture at Orthopedics Department, Thong Nhat Hospital
Võ Thành Toàn, Nguyễn Bảo Lực, Nguyễn Văn Sỹ
46. Đánh giá kết quả sớm phẫu thuật nội soi sau phúc mạc tạo hình khúc nối bể thận - niệu quản 181
Evaluate early results of retroperitoneal laparoscopy surgery for ureteropelvic junction stenosis
Tô Hoàng Dũng, Vũ Sơn, Đỗ Trường Thành
Phan Thanh Lương, Nguyễn Việt Dũng
47. Đặc điểm và kết quả điều trị phẫu thuật kết xương bên trong ở bệnh nhân gãy kín mắt cá weber B 184
Characteristics and outcome of internal fixation for closed weber B ankle fracture
Đặng Minh Quang, Đặng Hoàng Anh, Phạm Đăng Ninh
48. Nghiên cứu đặc điểm lâm sàng hoang tưởng ở bệnh nhân loạn thần cấp 189
Research on clinical features of delusions in patients with acute psychotic disorder
Đinh Việt Hùng, Huỳnh Ngọc Lăng, Phạm Ngọc Thảo
49. Một số yếu tố nguy cơ liên quan đến tử vong ở bệnh nhi viêm phổi nặng do adenovirus tại khoa Điều trị Tích cực Bệnh viện Nhi Trung ương 193
Risk factors associated with mortality rate for severe adenovirus pneumonia in picu of the National Children Hospital
Nguyễn Thị Mai Thùy, Tạ Anh Tuấn, Đậu Việt Hùng
50. Đánh giá điểm MELD, MELD Na ở bệnh nhân xơ gan có biến chứng 196
Evaluation of the model for end stage liver disease (MELD) score, the meld sodium score in cirrhosis patients with complications
Nguyễn Thị Oanh, Nguyễn Thị Vân Hồng

51. Xây dựng quy trình sản xuất mẫu nước tiểu giả định với các thông số: Protein, hồng cầu, bạch cầu, nitrit ứng dụng trong ngoại kiểm tổng phân tích nước tiểu Procedure of abnormal simulated urine production for urinalysis external quality assessment	Vũ Quang Huy, Trần Nhật Nguyên, Đặng Hùng Linh, Huỳnh Thị Diễm Phúc	200
52. Đánh giá kết quả ứng dụng kỹ thuật sinh thiết vú có hỗ trợ hút chân không dưới hướng dẫn siêu âm trong chẩn đoán và điều trị tổn thương vú Assess treatment outcomes of vacuum - assisted breast biopsy (VABB) in diagnosis and treatment of breast disease	VŨ ĐÌNH GIÁP, NGUYỄN KHẮC TIẾN, TRẦN THỊ HOÀI, TRẦN THỊ YÊN, ĐOÀN THỊ HỒNG NHẬT	205
53. Nghiên cứu đặc điểm hình ảnh cộng hưởng từ u trong ống sống Magnetic resonance imaging features of spinal tumors	Trịnh Anh Tuấn, Nguyễn Đình Minh, Nguyễn Duy Hùng	209
54. Khảo sát thể tích tuyến tiền liệt ở nam giới trên 45 tuổi tại Bệnh viện Đại học Y Hà Nội Characteristic of prostate volume and the relationship with luts in men upper 45 years old	Nguyễn Hoài Bắc, Hạ Hồng Cường, Hoàng Long	213
55. Một số đặc điểm dịch tễ học sốt xuất huyết ở Khánh Hòa 2017-2018 Some characteristics of hemorrhage fever in Khanh Hoa 2017-2018	VŨ XUÂN NGHĨA, NGUYỄN VĂN CHUYÊN, NGUYỄN QUANG BÌNH, NGUYỄN HẢI SÂM, PHAN QUỐC HOÀN, NGUYỄN THỊ HIỀN	217
56. Phẫu thuật nội soi tạo hình khúc nối bể thận niệu quản theo nguyên tắc Finney Laparoscopic pyeloplasty by Finney's principle	Trần Ngọc Sơn, Dương Văn Mai	219
57. Thực trạng nhu cầu hỗ trợ chăm sóc người bệnh ung thư vú tại Bệnh viện K năm 2020 và một số yếu tố liên quan. The current situation of breast cancer patient care needs at the Vietnam National Cancer Hospital in 2020 and some factors related	Vương Hồng Hạnh, Nguyễn Hải Anh, Hoàng Đức Thành, Lưu Quang Hội, Nguyễn Thị Thu Thủy	222
58. Kết quả ca ghép hai phổi đầu tiên từ người cho đa tạng chết não tại Bệnh viện Hữu nghị Việt Đức Result of double lung transplantation from brain-dead donor at Viet Duc University Hospital: Report of a first case	Nguyễn Hữu Uớc, Phạm Tiến Quân, Vũ Văn Thời, Phạm Hữu Lư, Tạ Thị Huyền Trang, Nguyễn Kim Dần, Nguyễn Quốc Kính, Trịnh Kế Điệp, Dương Hoàng Long, Nguyễn Việt Anh, Phùng Duy Hồng Sơn, Nguyễn Thị Thu Hà, Nguyễn Xuân Vinh, Trần Đăng Thành, Phạm Gia Anh, Trịnh Hồng Sơn, Trần Bình Giang Nguyễn Thanh Hồi, Vũ Văn Giáp, Ngô Quý Châu	226
59. Đánh giá tác dụng của bài thuốc "TK1-HV" kết hợp cảnh tam châm điều trị hội chứng cổ - vai - cánh tay do thoái hóa cột sống Evaluating the results of the remedy "TK1-HV" combining the trilogy scene for neck - shoulder - arm syndrome caused by degenerative cervical spine	Phạm Bá Tuyển, Đỗ Văn Định	231